TÒA ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN KỲ SƠN** **TỈNH HÒA BÌNH**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**
Số: 02/2019/QĐST-DS	*Kỳ Sơn, ngày 17 tháng 04 năm 2019.*

QUYẾT ĐỊNH

CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ Điều 463, Điều 466 của Bộ luật Dân sự năm 2015;

Căn cứ Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án;

Căn cứ Luật các Tổ chức tín dụng năm 2010;

Án lệ 08/2016/AL được Hội đồng Thẩm phán Tòa án nhân dân tối cao ban hành ngày 17 tháng 10 năm 2016 và được công bố theo Quyết định số 698/QĐ-CA ngày 17 tháng 10 năm 2016 của Chánh án Tòa án nhân dân tối cao.

Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 09 tháng 04 năm 2018 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 04/2019/TLST - DS ngày 22 tháng 3 năm 2019.

XÉT THẤY:

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:

Nguyên đơn: Ngân hàng S

Địa chỉ trụ sở: Tòa nhà Capital Tower số 109 Trần Hưng Đạo, phường Cửa Nam, quận Hoàn Kiếm, Thành phố Hà Nội.

Người đại diện theo pháp luật: Ông Phạm Doãn S – Tổng giám đốc.

Người được ủy quyền: Ông Lê Xuân L – Giám đốc Ngân hàng S Chi nhánh Hòa Bình.

Người được ủy quyền lại: Bà Nguyễn Thanh H – Chuyên viên

Bị đơn: Bà Nguyễn Thị Lệ H1, sinh năm 1984.

Địa chỉ: xóm T 1, xã Y, huyện Kỳ S, tỉnh Hòa Bình.

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

- Bà Nguyễn Thị Lệ H1 có trách nhiệm trả toàn bộ số tiền gốc và lãi phát sinh theo hợp đồng tín dụng kiêm khế ước nhận nợ số 24/300816/04/200 ngày 01/9/2016 cho Ngân hàng S – Chi nhánh Hòa Bình.

Tính đến ngày 09/4/2019 dư nợ gốc và lãi theo hợp đồng tín dụng như sau:

Nợ gốc: 45.248.368 đồng

Nợ lãi: 2.851.958 đồng

Nợ lãi quá hạn: 709.223 đồng

Tổng cộng: 48.809.549 đồng.

- Phương thức trả nợ được chia làm 03 lần:

Lần 1: vào ngày 20/4/2019 bà Nguyễn Thị Lệ H1 phải có trách nhiệm thanh toán trước cho Ngân hàng S – Chi nhánh Hòa Bình số tiền 17.000.000 đồng.

Lần 2: vào ngày 20/5/2019 bà Nguyễn Thị Lệ H1 phải có trách nhiệm thanh toán thêm cho Ngân hàng S – Chi nhánh Hòa Bình số tiền 17.000.000 đồng.

Lần 3: vào ngày 20/6/2019 bà Nguyễn Thị Lệ H1 phải có trách nhiệm thanh toán trước cho Ngân hàng S – Chi nhánh Hòa Bình số tiền gốc còn lại và lãi phát sinh theo hợp đồng tín dụng.

Kể từ ngày 10/4/2019, bà Nguyễn Thị Lệ H1 còn phải tiếp tục trả cho Ngân hàng S – Chi nhánh Hòa Bình khoản tiền lãi quá hạn của số tiền nợ gốc chưa thanh toán, theo mức lãi suất mà các bên thỏa thuận trong hợp đồngtín dụng kiêm khế ước nhận nợ số 24/300816/04/200 ngày 01/9/2016 cho đến khi thanh toán xong khoản nợ gốc này. Trường hợp trong hợp đồng tín dụng, các bên có thỏa thuận về việc điều chỉnh lãi suất cho vay theo từng thời kỳ của ngân hàng cho vay thì lãi suất mà bà Nguyễn Thị Lệ H1 phải tiếp tục thanh toán cho ngân hàng cho vay theo quyết định của Tòa án cũng sẽ được điều chỉnh cho phù hợp với sự điều chỉnh lãi suất của ngân hàng cho vay.

- Án phí dân sự:

Các đương sự thống nhất với nhau mỗi bên phải chịu 50% tiền án phí dân sự sơ thẩm.

Ngân hàng S phải nộp 610.100 đồng án phí dân sự sơ thẩm, Ngân hàng đã nộp 1.201.000 đồng tiền tạm ứng án phí, lệ phí Tòa án theo biên lai số 0004012 ngày 22/3/2019 tại Chi cục Thi hành án dân sự huyện Kỳ S, nay được hoàn lại

590.900 đồng.

Bà Nguyễn Thị Lệ H1 phải nộp 610.100 đồng tiền án phí dân sự sơ thẩm.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Trường hợp bản án, quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6,7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:
- TA tỉnh Hòa Bình;
- VKSND huyện Kỳ S;
- Chi cục THA DS huyệnKS;
- Các Đ/S;
- LưuHs;
- LưuVP.

THẨM PHÁN

Nguyễn Văn Lự